

# FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2007

Utgiven i Helsingfors den 27 augusti 2007

Nr 802—807

## INNEHÅLL

Nr		sidan
802	Lag om ändring av 9 och 38 § i Finlands grundlag .....	3715
803	Lag om ändring av 1 § i lagen om riks-rätten och behandling av ministeransvarighetsärenden ...	3717
804	Lag om ändring av lagen om riksdagens justitieombudsman .....	3718
805	Republikens presidents förordning om sättande i kraft av överenskommelsen med Makedonien om samarbete och ömsesidigt bistånd i tullfrågor och om ikraftträdande av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i överenskommelsen .....	3720
806	Republikens presidents förordning om upphävande av förordningen om bringande i verkställighet av en överenskommelse om upprättande av en internationell mul- och klövssjukevaccinbank ....	3721
807	Statsrådets förordning om upphävande av förordningen om bringande i kraft av överenskommelsen med Ecuador om visumfrihet .....	3722

## Nr 802

### Lag

#### om ändring av 9 och 38 § i Finlands grundlag

Given i Helsingfors den 24 augusti 2007

I enlighet med riksdagens beslut, tillkommet på det sätt som föreskrivs i 73 § grundlagen, ändras i Finlands grundlag 9 § 3 mom. och 38 § 1 mom. som följer:

#### 9 §

##### *Rörelsefrihet*

Finska medborgare får inte hindras att resa in i landet, landsförvisas eller mot sin vilja utlämnas eller föras till ett annat land. Genom lag kan dock föreskrivas att finska medborgare får utlämnas eller föras till ett land där deras mänskliga rättigheter och rättssäkerhet kan garanteras, när åtgärden vidtas med anledning av brott eller när syftet med den är

rättegång eller verkställighet av ett beslut som gäller vårdnad om eller vård av barn.

#### 38 §

##### *Riksdagens justitieombudsman*

Riksdagen väljer för en mandattid på fyra år en justitieombudsman samt två biträdande justitieombudsmän, som skall ha utmärkta lagkunskaper. De biträdande justitieombudsmännen kan ha en ställföreträdare enligt vad

RP 102/2003  
GrUB 5/2005  
RSv 111/2005  
VLF 1/2007  
GrUB 2/2007  
RSk 11/2007

3716

Nr 802

som närmare bestäms i lag. Angående de biträdande justitieombudsmännen och ställföreträdaren för dem gäller i tillämpliga delar vad som bestäms om justitieombudsmannen.

-----

\_\_\_\_\_

Denna lag träder i kraft den 1 oktober 2007.

Helsingfors den 24 augusti 2007

**Republikens President**  
**TARJA HALONEN**

Justitieminister *Tuija Brax*

**Nr 803**

**L a g**

**om ändring av 1 § i lagen om riksätten och behandling av ministeransvarighetsärenden**

Given i Helsingfors den 24 augusti 2007

I enlighet med riksdagens beslut  
ändras i lagen av den 25 februari 2000 om riksätten och behandling av ministeransvarighetsärenden (196/2000) 1 § som följer:

1 §

*Undersökning av statsrådsmedlemmarnas  
och de högsta laglighetsövervakarnas  
ämbetsåtgärder*

Bestämmelserna i 2 kap. tillämpas vid undersökning av lagligheten av statsrådsmedlemmarnas, statsrådets justitiekanslers, biträ-

dande justitiekanslerns och dennes ställföreträdare samt riksdagens justitieombudsmans, de biträdande justitieombudsmännens och ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännens ämbetsåtgärder (*ministeransvarighetsärende*).

Bestämmelser om när denna lag träder i kraft utfärdas genom förordning av statsrådet.

Helsingfors den 24 augusti 2007

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Justitieminister *Tuija Brax*

RP 102/2003  
GrUB 5/2005  
RSv 111/2005  
VLF 1/2007  
GrUB 2/2007  
RSk 11/2007

## Nr 804

**L a g****om ändring av lagen om riksdagens justitieombudsman**

Given i Helsingfors den 24 augusti 2007

I enlighet med riksdagens beslut  
*ändras* i lagen av den 14 mars 2002 om riksdagens justitieombudsman (197/2002) 13 §,  
 rubriken för 3 kap. och 16 § samt  
*fogas* till lagen en ny 19 a § som följer:

## 13 §

*Bindningar*

Den som valts till justitieombudsman, biträdande justitieombudsman eller ställföreträdare för de biträdande justitieombudsmännen skall utan dröjsmål ge en för riksdagen avsedd redogörelse för sådan näringsverksamhet och förmögenhet samt för sådana uppdrag och andra bindningar som kan ha betydelse vid bedömningen av hans eller hennes verksamhet som justitieombudsman, biträdande justitieombudsman eller ställföreträdare för de biträdande justitieombudsmännen.

Justitieombudsmannen, de biträdande justitieombudsmännen och ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen skall

under sin mandattid utan dröjsmål anmäla om ändringar i de uppgifter som avses i 1 mom.

## 3 kap.

**Allmänna bestämmelser om justitieombudsmannen samt de biträdande justitieombudsmännen och ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen**

## 16 §

*Vikariat*

Om justitieombudsmannen avlider eller avgår från sitt uppdrag under mandattiden och riksdagen inte har valt någon ny justitieombudsman, sköts justitieombudsmannens

uppgifter av den biträdande justitieombudsman som är äldst i tjänsten.

Den biträdande justitieombudsman som är äldst i tjänsten sköter också justitieombudsmannens uppgifter när denne är jävig eller av någon annan orsak är förhindrad att sköta sitt uppdrag, enligt vad som närmare bestäms i arbetsordningen för riksdagens justitieombudsmans kansli.

Efter att ha mottagit grundlagsutskottets ståndpunkt väljer riksdagens justitieombudsman en ställföreträdare för de biträdande justitieombudsmännen för en mandattid på högst fyra år.

När en biträdande justitieombudsman är jävig eller av någon annan orsak är förhindrad att sköta sitt uppdrag, sköts hans eller hennes uppgifter av justitieombudsmannen eller den andra biträdande justitieombudsmannen, enligt vad som närmare bestäms i arbetsordningen för kansliet, om inte justitieombudsmannen med stöd av 19 a § 1 mom. kallar ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen till uppdraget. När ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen sköter uppdraget som biträ-

dande justitieombudsman tillämpas på honom eller henne inte vad som i 1 och 2 mom. föreskrivs om de biträdande justitieombudsmännen.

#### 19 a §

#### *Ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen*

Ställföreträdaren för de biträdande justitieombudsmännen kan sköta en biträdande justitieombudsmans uppgifter, om denne är förhindrad att sköta sitt uppdrag annat än kortvarigt eller om uppdraget är obesatt. Justitieombudsmannen beslutar när ställföreträdaren skall kallas att sköta en biträdande justitieombudsmans uppgifter.

Vad som i denna eller i någon annan lag föreskrivs om de biträdande justitieombudsmännen gäller i tillämpliga delar också deras ställföreträdare när han eller hon sköter uppdraget som biträdande justitieombudsman, om inte något annat föreskrivs särskilt.

Bestämmelser om när denna lag träder i kraft utfärdas genom förordning av statsrådet.

Helsingfors den 24 augusti 2007

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Justitieminister *Tuija Brax*

Nr 805

**Republikens presidents förordning**

**om sättande i kraft av överenskommelsen med Makedonien om samarbete och ömsesidigt bistånd i tullfrågor och om ikraftträdande av lagen om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i överenskommelsen**

Given i Helsingfors den 24 augusti 2007

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av förvaltnings- och kommunministern för behandling av ärenden som hör till finansministeriets ansvarsområde, föreskrivs:

1 §

Den i Helsingfors den 14 juni 2006 mellan Republiken Finlands regering och Republiken Makedoniens regering ingångna överenskommelsen om samarbete och ömsesidigt bistånd i tullfrågor, som godkänkts av riksdagen den 18 juni 2007 och godkänkts av republikens president den 29 juni 2007 samt beträffande vilken noterna om dess godkännande utväxlats den 12 juli 2007, träder i kraft den 10 september 2007 så som därom har överenskommit.

2 §

Lagen av den 29 juni 2007 om sättande i kraft av de bestämmelser som hör till området för lagstiftningen i överenskommelsen med Makedonien om samarbete och ömsesidigt bistånd i tullfrågor (764/2007) träder i kraft den 10 september 2007.

3 §

De bestämmelser i överenskommelsen som inte hör till området för lagstiftningen är i kraft såsom förordning.

4 §

Denna förordning träder i kraft den 10 september 2007.

Helsingfors den 24 augusti 2007

**Republikens President**

**TARJA HALONEN**

Förvaltnings- och kommunminister *Mari Kiviniemi*

Nr 806

**Republikens presidents förordning****om upphävande av förordningen om bringande i verkställighet av en överenskommelse om upprättande av en internationell mul- och klövsjukevaccinbank**

Given i Helsingfors den 24 augusti 2007

I enlighet med republikens presidents beslut, fattat på föredragning av jord- och skogsbruksministern, föreskrivs:

1 §

Genom denna förordning upphävs förordningen av den 26 juli 1985 om bringande i verkställighet av en överenskommelse om upprättande av en internationell mul- och klövsjukevaccinbank (679/1985).

2 §

Denna förordning träder i kraft den 27 augusti 2007.

Helsingfors den 24 augusti 2007

**Republikens President****TARJA HALONEN**Jord- och skogsbruksminister *Sirkka-Liisa Anttila*

Nr 807

**Statsrådets förordning**

**om upphävande av förordningen om bringande i kraft av överenskommelsen med Ecuador om visumfrihet**

Given i Helsingfors den 23 augusti 2007

I enlighet med statsrådets beslut, fattat på föredragning från utrikesministeriet, föreskrivs:

1 §  
Genom denna förordning upphävs förordningen av den 30 december 1965 om bringande i kraft av överenskommelsen med Ecuador om visumfrihet (760/1965).

2 §  
Denna förordning träder i kraft den 29 augusti 2007.

Helsingfors den 23 augusti 2007

Utrikesministerns ställföreträdare  
Statsminister *Matti Vanhanen*

Lagstiftningsråd Päivi Kaukoranta